

## J E G Y Z Ő K Ö N Y V

**KÉSZÜLT: 2011. augusztus 8-án a Cigány Kisebbségi Önkormányzat nyílt ülésén.**

**JELLEN VANNAK: A jelenléti ív a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.**

**KOVÁCS GYULA** a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnöke köszönti a képviselő-testületi tagokat, Petrucz Sándor jegyzőt, Fegyverné Gyarmati Éva tagintézmény-vezetőt és Ványai Józsefné költségvetési főmunkatársat.

A jelenléti ív alapján megállapítja, hogy a 4 fő képviselő-testületi tagból 3 fő jelen van, így az ülés határozatképes. Az ülést megnyitja.

Javaslatára a képviselő-testület az alábbi napirendi pontok megtárgyalását fogadja el:

### **N A P I R E N D I P O N T O K :**

1.) Az augusztus 20-i községi rendezvényre való közreműködés megbeszélése.

**Előadó: Kovács Gyula elnök**

2.) A 2011. I. félévi költségvetési beszámoló megtárgyalása.

**Előadó: Kovács Gyula elnök**

3.) Beszámoló a 3-6 éves korú gyerekek helyzetéről, az Óvoda oktató-nevelő munkájáról.

**Előadó: Kocsánné Balogh Margit óvodavezető**

4.) Különfélék.

### **I. N A P I R E N D I P O N T :**

Az augusztus 20-i községi rendezvényre való közreműködés megbeszélése.

**PETRUCZ SÁNDOR** tájékoztatja a képviselő-testület tagjait, hogy a végleges falunapi program csütörtökön lesz meg, akkor lesz képviselő-testületi ülés. Két napos rendezvényt terveznek, 19-én lenne a Bihartordáról elszármazottak találkozója és 20-án lenne a falunapi rendezvény. Első nap lenne az augusztus 20-i megemlékezés a Szent István-szobornál, aztán pedig a Kastélyparkban folytatódna tovább a Jóléti Pihenő Park ünnepélyes átadásával, jön mind a két testvértelepülés küldöttsége, táncsoportjai. 20-án pedig az elmúlt évekhez hasonló programokkal kerülne megrendezésre a falunap. A főzési lehetőség most korlátozva lesz, mert most újították fel a Kastélyparkot nem volna jó a füvet kiégetni. Lesz főzés a tervek szerint és lehet majd ebédjegyet vásárolni. Elmondja továbbá, hogy csütörtökön a testületi ülésen a Kisebbségi Önkormányzat Elnöke és akkor a részletes program már ismertté válik. Kéri a képviselő-testület tagjait, hogy mondják el javaslatukat, hogy részt kívánnak-e venni a rendezvényen, támogatják-e.

**KOVÁCS GYULA** elmondja, hogy mindenképpen részt vesznek és támogatják is a rendezvényt, az előző évekhez hasonlóan. Figyelembe véve a Kisebbségi Önkormányzat költségvetését most 20.000 Ft támogatást tudnak biztosítani, amennyiben a képviselő-testület egyetért a javaslattal.

Az elhangzottakkal a képviselő-testület egyhangúlag egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**18/2011.(VIII. 08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete a Bihartordán 2011. augusztus 20-án megrendezendő falunapi rendezvényt a 2011. évi költségvetés terhére 20.000 Ft-tal támogatja.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét a támogatás biztosításával.

**Határidő: 2011. augusztus 20.**

**Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök**

**II. NAPIRENDI PONT:**

A 2011. I. félévi költségvetési beszámoló megtárgyalása.

(A beszámoló a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.)

A beszámolóval kapcsolatban kérdés, illetve hozzászólás nem hangzott el, a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**19/2011.(VIII. 08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2011. I. félévi költségvetési beszámolóját az alábbiak szerint:

179 ezer Ft kiadással,

- melyből dologi kiadás: 112 e Ft

- műk. átadás: 67 e Ft

209 ezer Ft bevétellel

- melyből átvett pénzeszköz: 209 e Ft

fogadja el.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy a II. félévi költségvetés végrehajtásáról gondoskodjon.

**Határidő: 2011. december 31.**

**Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök**

**III. NAPIRENDI PONT**

Beszámoló a 3-6 éves korú gyerekek helyzetéről, az Óvoda oktató-nevelő munkájáról.

(A beszámoló a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.)

**KOVÁCS GYULA** tájékoztatja a képviselő-testület tagjait, hogy nem jelezte Kocsánné, hogy nem tud eljönni, jó lett volna ha itt van az ülésen, bár elég tartalmas beszámolót kaptak. Javasolja elfogadásra.

A beszámolóval kapcsolatban kérdés, illetve hozzászólás nem hangzott el, a képviselők egyhangúlag, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadták.

**IV. NAPIRENDI PONT:**

**KÜLÖNFÉLÉK:**

**KOVÁCS GYULA** tájékoztatja a képviselő-testület tagjait, hogy ma tudta meg az internetről, hogy a beadott pályázat elbírálásra került, melyen 1.879.499 Ft-ot nyertek. Ennek nagyon

örülnek, Debrecen város előzte meg őket, második helyen a helyi Kisebbségi Önkormányzat szerepel.

Javasolja, hogy írják ki újra az általános és középiskolás gyerekek részére a tanulmányösztönző pályázatot az elmúlt évekhez hasonlóan. Javasolja, hogy a támogatást csak azok kaphassák, akiknek a magatartási jegye legalább 4-es osztályzatú.

Az elhangzott javaslattal a képviselő-testület egyhangúlag egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatokat:

**20/2011.(VIII. 08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete az Általános Iskola 6., 7., és 8. osztályos tanulói részére tanulmányi ösztönző pályázatot hirdet.

Pályázat feltétele: 3,5-4,4-es tanulmányi átlagig havi 1.000 Ft, 4,5-5-ös tanulmányi átlagig havi 1.500 Ft tanulmányi ösztöndíj folyósítása, továbbá legalább 4-es osztályzatú magatartási jegy.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy a tagintézmény-vezetővel gondoskodjon a pályázat kiírásáról.

**Határidő: 2011. január 30.**

**Felelős: CKÖ elnök**

**21/2011.(VIII. 08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat pályázatot hirdet a 2011/2012-es tanév első félévére

*A ROMA SZÁRMAZÁSÚ KÖZÉPISKOLAI TANULMÁNYOKAT FOLYTATÓ GYEREKEK RÉSZÉRE*

*A pályázat célja: A roma származású gyermekek továbbtanulásának elősegítése a tanulmányok befejezésének ösztönzése*

***A pályázat feltétele:***

- *A tanulónak bihartordai állandó lakosnak és életvitelszerűen Bihartordán tartózkodó roma származásúnak kell lenni.*
- *Igazolatlan hiányzása nem haladhatja meg a 10 órát.*

***A támogatás összege: a támogatás a tanulót havonta iskola időszakban illeti meg 2011. szeptember 1-től 2012. február 1-ig.***

<b><i>Mértéke: 2,5-3,4-es tanulmányi átlag esetén:</i></b>	<b><i>1.000 Ft/hó</i></b>
<b><i>3,5-4,4-es tanulmányi átlag esetén:</i></b>	<b><i>1.500 Ft/hó</i></b>
<b><i>4,5 fölötti átlag esetén:</i></b>	<b><i>2.000 Ft/hó</i></b>

*A támogatást a Polgármesteri Hivatal folyósítja utólag minden hónap 5. napjáig.*

*A jogosultságot 2012. február hónapban felül kell vizsgálni és a támogatást a tanulmányi eredmény függvényében ismételtén megállapítani.*

*A támogatást a következő megállapításig szüneteltetni kell, ha az iskola értesítése alapján a tanuló igazolatlan hiányzása a 10 órát meghaladja.*

*Meg kell szüntetni, ha tanulmányait megszakítja.*

***A PÁLYÁZATHOZ CSATOLNI KELL A FÉLÉVI BIZONYÍTVÁNY MÁSOLATÁT!***

*A pályázatot a tanuló szülege, illetve törvényes képviselője nyújthatja be 2011. szeptember 15-ig a Polgármesteri Hivatalba.*

*A pályázatról a Kisebbségi Önkormányzat következő ülésén dönt.*

*A pályázatnak tartalmaznia kell a tanuló személyi adatait, lakcímét, az oktatási intézmény megnevezését, ahol a tanulmányokat folytatja.*

*Nyilatkozatot, hogy a roma kisebbséghez tartozónak vallja magát, illetve kötelezettséget vállal arra, hogy 5 napon belül a Polgármesteri Hivatalba bejelentést tesz, ha a gyermek tanulmányait megszakítja.*

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat Elnökét, hogy a pályázati kiírásról gondoskodjon.

***Határidő: azonnal***

***Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök***

***KOVÁCS GYULA*** javasolja, hogy az általános iskolás és középiskolás gyerekek részére 3.000 Ft tanszertámogatást állapítsanak meg számla ellenében.

A képviselő-testület az elhangzott javaslattal egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**22/2011.(VIII. 08.) ckö sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat az általános és középiskolás gyerekek részére – számla ellenében - 3.000 Ft tanszertámogatást biztosít.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy a támogatások biztosításáról gondoskodjon.

***Határidő: 2011. szeptember 15.***

***Felelős: CKÖ elnök***

***KOVÁCS GYULA*** javasolja, hogy az iskolát és az óvodát támogassa a képviselő-testület 50.000 – 50.000 Ft összeggel.

A javaslattal a képviselő-testület egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**23/2011. (VIII. 08.) CKÖ sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete a Móricz Zsigmond Általános Iskola bihartordai tagintézménye, illetve a bihartordai Óvoda részére 50.000 – 50.000. Ft támogatást biztosít az iskolának iskolaszer, és dekorációs anyag beszerzésére,

az óvodának pedig technikai eszközbeszerzésre.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy az összeg biztosításáról gondoskodjon.

**Határidő: 2011. szeptember 30.**

**Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök**

**KOVÁCS GYULA** kéri, hogy mondják el képviselő társai a véleményüket azzal kapcsolatban, hogy támogatják-e, hogy a képviselők telefonjára ebben az évben egyszer 5.000 Ft értékű telefonkártyát vásároljon. Javasolja azért, mert feladatukat tiszteletdíj nélkül látják el, és ha telefonálnak is saját költségeiken teszik.

A képviselő-testület a felvetést támogatja, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**24/2011.(VIII. 08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete a Cigány Kisebbségi elnök részére a 2011. évi költségvetés terhére 4 x 5.000 Ft kártyafeltöltést biztosít.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat Elnökét, hogy az összeg biztosításáról gondoskodjon.

**Határidő: 2011. szeptember 30.**

**Felelős: CKÖ elnök**

**KOVÁCS GYULA** elmondja, hogy testületi ülésük már csak novemberben lesz, előtte pedig lesz az október 23-i ünnepi megemlékezés, melyen javasolja, hogy a Kisebbségi Önkormányzat is koszorúzzon. A koszorú megvásárlásához 3.000 Ft-ot javasol biztosítani.

A javaslattal a képviselő-testület egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**25/2011.(VIII. 08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete az október 23-i megemlékezésen a Kossuth-szobornál koszorút helyez el. A koszorú megvásárlásához 3.000 Ft-ot biztosít a 2011. évi költségvetés terhére.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy a koszorú megvásárlásáról gondoskodjon.

**Határidő: 2011. október 23.**

**Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök**

**KOVÁCS GYULA** javasolja, hogy írjanak ki roma családokat felzárkóztató pályázatot ismét konyhakert megműveléséhez vetőmag burgonya, hagyma, zöldségmag biztosítására.

Javasolja, hogy a pályázatban csak az állandó bihartordai lakcímmel és életvitelszerűen Bihartordán tartózkodó roma családok vehessenek részt és csak az állandó lakóhelyük és tartózkodási helyükön lévő kerthelyiség megművelését, gondozását segítheti elő.

Javasolja továbbá, hogy a konyhakertnek legalább 150-200 m<sup>2</sup>-nek megfelelő területet kelljen felásni, vagy felszántatni. Javasolja továbbá, hogy csak az kapjon vetőmag támogatást, akinek a kertje 2011. december 25-ig fel lesz ásva, vagy ki lesz szántva.

Aki pedig az idén nem művelte meg, ne kaphasson támogatást 3 évig.

Javasolja, hogy vetőmagra 200.000 Ft-ot biztosítson a képviselő-testület az ez évi költségvetésből.

Az elhangzott javaslattal a képviselő-testület egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**26/2011.(VIII.08.) CKÖ. sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete roma családokat felzárkóztató pályázatot hirdet, melyben konyhakert megműveléséhez vetőmag burgonyát, hagymát, zöldségmagot biztosít.

A pályázat feltételei:

1. A pályázatba csak állandó bihartordai lakcímmel és életvitelszerűen, Bihartordán tartózkodó roma családok vehetnek részt.

2. Csak az állandó lakhelyük és tartózkodási helyükön lévő kerthelyiség megművelését, gondozását teszi, illetve segíti elő.

3. A konyhakertnek legalább 150 – 200 m<sup>2</sup>-nek megfelelő területet kell felásni vagy kiszántani, és biztosítani kell a kisebbségi képviselőknek annak ellenőrzését legalább 2 alkalommal.

- első ízben a vetőmag kiosztása előtt, hogy a kert fel van-e szántva vagy ásva - második alkalommal júliusban, hogy a vetőmag valóban a földbe került-e.

4. Amennyiben kiderül, hogy a pályázó nem a megpályázott földterületbe veteményezett, vagy a vetőmagot eladta, az elkövetkező évekre, vagyis 2015-ig automatikusan kizárja magát a pályázat lehetőségeiből, és ebben az esetben a vetőmag árát köteles megtéríteni.

A pályázat beadási határideje: 2011. 12. 30.

A Cigány Kisebbségi Önkormányzat a vetőmagra 200.000 Ft-ot biztosít a 2010. évi költségvetésből.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy a pályázat kiírásáról, illetve a pályázat közzétételéről gondoskodjon.

**Határidő: azonnal és december 30.**

**Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök**

**KOVÁCS GYULA** javasolja, hogy az augusztus 20-i falunapra a bihartordai cigány lakosság részére vásárolják meg az ebédjegyet. Összeírta, összesen 199 főt érint, az ebédjegy ára 300 Ft, így az ebédjegyek összesen 59.700 Ft-ba kerülnének.

A javaslattal a képviselő-testület egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**27/2011.(VIII. 08.) CKÖ sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2011. augusztus 20-án megrendezendő falunapi rendezvényre a bihartordai roma lakosság részére – 199 fő – ebédjegyet vásárol 300 Ft/fő áron, összesen 59.700 Ft összegben.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat Elnökét az ebédjegy megvásárlásával, a roma lakosság részére való kiosztásával, illetve az ebédjegy árának biztosításával.

**Határidő: 2011. augusztus 20.**

**Felelős: Kovács Gyula CKÖ elnök**

**KOVÁCS GYULA** javasolja a képviselő-testület tagjainak, hogy a Bihartorda Református Egyházközséggel kössenek együttműködési megállapodást. A megállapodás célja a Bihartordai Cigány Kisebbségi Önkormányzat és a Bihartordai Református Egyházközség közösen tegyenek erőfeszítéseket azért, hogy a roma származású családok, de főleg a gyerekek már az iskolában megismerjék Isten üzenetét a Biblia által, ezzel is segítvén őket a társadalomba való beilleszkedésbe.

Javasolja továbbá, hogy a templomkert és köztemető folyamatos tisztántartásában is be kellene segítenie a Cigány Kisebbségi Önkormányzatnak, fel kellene mérni, hogy a munkálatok ellátásához milyen minőségű és milyen paraméterű eszközre lenne szükség.

Az elhangzott javaslattal a képviselő-testület egyhangúlag egyetért, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi határozatot:

**28/2011.(VIII. 08.) CKÖ sz. határozat:**

Bihartorda Cigány Kisebbségi Önkormányzat képviselő-testülete együttműködési megállapodást köt a Bihartordai Református Egyházközséggel.

Megbízta a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét az együttműködési megállapodás aláírásával.

Megbízta továbbá a Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnökét, hogy a templomkert és köztemető folyamatos tisztántartásához mérje fel, hogy milyen minőségű és paraméterű eszközre lenne szükség.

A nyílt ülésnek több napirendi pontja nem volt, a Cigány Kisebbségi Önkormányzat Elnöke a segélykérelmek véleményezésére zárt ülést rendelt el, a nyílt ülést pedig berekesztette.

*k.m.f.*

**Kovács Gyula**  
**CKÖ elnök**

**Ferenczik Ildikó**  
**jegyzőkönyv-hitelesítő**